

さくら咲け

Sobre a passagem para o colegial

大泉町立西中学校
2023年11月16日(木)
進路だより No.13

〈Encontro na escola (San Sha Mendan)〉

Agradecemos a colaboração dos senhores pais nos encontros realizados na escola (San Sha Mendan). Nos encontros, os alunos juntamente com os pais transmitiram aos professores seus planos para o ingresso no colegial. Haverá ainda alguns dias em janeiro para mais um encontro com o professor da classe caso haja necessidade.

Em caso de dúvidas entre em contato com os professores o mais rápido possível.



A partir da semana que vem iniciaremos as orientações para preencher as inscrições nos exames das escolas particulares. Pedimos a colaboração de todos neste importante período para o ingresso no colegial.

〈Sobre o exame de ingresso especial para os alunos de origem estrangeira〉

A Secretaria da Educação de Gunma implantou um novo exame para alunos de origem estrangeira. Apresentamos aqui alguns itens do capítulo mencionado nas regras para o exame de ingresso em escola pública de ensino médio da província de Gunma. O aluno juntamente com os pais deverá verificar se preenche as condições exigidas..

1 募集定員 Sobre o número de vagas 調整

Não haverá vagas especiais para os alunos estrangeiros. O aluno estrangeiro deverá se submeter às vagas oferecidas pela escola para o curso elegido. Cada escola poderá eventualmente decidir sobre o número de vagas caso o número de candidatos ultrapasse o número de vagas oferecidas.

2 応募資格 Condições para a inscrição

O requerente estará apto a realizar a inscrição caso cumpra com as seguintes condições (1) e (2).

(1) O requerente deve morar na província de Gunma ou ter a previsão de morar na província e cumprir com uma das condições abaixo.

ア Possuir nacionalidade estrangeira e na data de 1º de fevereiro de 2024, somar menos de 6 anos de residência no Japão.

イ Falar uma língua que não seja a Língua Japonesa e no momento da inscrição comprovar que necessita de orientação especial para o aprendizado da Língua Japonesa ou receber um comprovante do diretor da escola ou da Secretaria da Educação de que necessita de orientação especial para o aprendizado da Língua Japonesa.

(2) Cumprir com uma das condições abaixo de ア a エ.

ア Aluno graduado na escola secundária (Chuu Gakkou) ou com previsão de graduação até março de 2024.

イ Aluno que cumpriu o currículo de estudos de 9 anos em país estrangeiro ou com previsão de graduação até março de 2024.

ウ Currículo completo equivalente à escola de ensino fundamental do Japão reconhecido pelo Ministério da Educação, graduado ou com previsão de graduação até março de 2024.

エ Aluno aprovado em exame de equivalência à escola de ensino fundamental do Japão.

3 検査 (学力検査) Sobre o exame de ingresso (Examinação do nível de aprendizagem)

No caso das escolas Zen Nichi Sei será conforme as regras gerais do exame [Capítulo 3 Item 6 das regras definidas pela Secretaria da Educação da província]. Entretanto, o aluno fará o teste de Matemática e o teste de Inglês. Em sala à parte, no lugar do teste de Língua Japonesa, o aluno fará uma redação com tema decidido pelo diretor da escola desejada. No lugar dos testes de Estudos Sociais e Ciências, o aluno passará por uma entrevista em japonês ou em inglês.

No caso das escolas Flex ou noturnas o formato do exame será definido pelo diretor da escola desejada.